

## VŠEOBECNÉ POISTNÉ PODMIENKY PRE POISTENIE ZODPOVEDNOSTI ZA ENVIRONMENTÁLNU ŠKODU – ENVIRO MAX

### ČLÁNOK I

#### Úvodné ustanovenia

Poistenie zodpovednosti za environmentálnu škodu – ENVIRO MAX, ktoré uzaviera KOOOPERATIVA poisťovňa, a.s. Vienna Insurance Group (ďalej len „poistiteľ“), upravujú všeobecne záväzné environmentálne právne predpisy, príslušné ustanovenia zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších právnych predpisov (ďalej len „Občiansky zákonník“), tieto Všeobecné poistné podmienky pre poistenie zodpovednosti za environmentálnu škodu – ENVIRO MAX (ďalej len „VPP ZP 675“) a ustanovenia poistnej zmluvy (ďalej len „zmluva“).

Uvedené poistné podmienky sú neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.

### ČLÁNOK II

#### Predmet poistenia a poistná udalosť

1. V rámci poistenia dojednaného na základe zmluvy platí poistník poistiteľovi poistné a poistiteľ poskytnie oprávnenej osobe v prípade vzniku poistnej udalosti poistné plnenie.
2. **Poistná udalosť** je náhla, náhodná, nepredvídateľná, neočakávaná skutočnosť, spôsobená poistným nebezpečenstvom, pokiaľ sú splnené všetky ďalšie podmienky a požiadavky pre vznik a trvanie povinnosti poistiteľa poskytnúť poistné plnenie. Podrobné vymedzenie poistných udalostí podľa týchto VPP ZP 675 je uvedené v ods. 3 až 5 tohto článku. Poistné krytie podľa zmluvy platí výhradne pre tie druhy poistných udalostí uvedené v ods. 3, 4 a 5, ktoré sú v zmluve výslovne uvedené ako poistené vo forme poistných variantov definovaných v článku III ods. 1, 2 a 3.  
Za jednu **škodovú udalosť** sa považujú všetky škodové udalosti, ktoré vznikli, bez ohľadu na počet poškodených osôb, z jednej príčiny alebo z viacerých príčin, pokiaľ medzi nimi existuje príčinná, miestna, časová, právna, ekonomická, technická alebo iná priama vecná príčinná súvislosť (sériová škodová udalosť). Za okamih vzniku sériovej **škodovej udalosti** sa považuje **stav znečistenia** zistený po prvýkrát v priebehu poistnej doby.
3. **Náklady na nápravu uplatnené voči poistenému:** Poistnou udalosťou je vznik povinnosti poisteného hradiť **náklady na nápravu** vyplývajúce z akéhokoľvek **stavu znečistenia** vzniknutého počas poistnej doby v **mieste poistenia**, na ňom, pod ním alebo z neho sa premiestňujúceho s tým, že povinnosť vynaloženia týchto **nákladov na nápravu** vyplýva z úradného rozhodnutia vydaného počas poistnej doby na základe prvého preukázateľného zistenia poškodenia stavu životného prostredia oznámeného poistiteľovi v tejto poistnej dobe alebo v príslušnej dodatočnej lehote. Poistiteľ poskytne v prospech poisteného poistné plnenie na úhradu týchto **nákladov na nápravu** a súvisiacich **nákladov a výdavkov**.
4. **Zodpovednosť za škodu na zdraví a/alebo za vecnú škodu:** Poistnou udalosťou je vznik zodpovednosti poisteného za škodu na zdraví alebo za vecnú škodu voči tretej osobe v súvislosti

s náhlou, náhodnou, nepredvídateľnou, neočakávanou **škodou na zdraví** alebo **vecnou škodou** vyplývajúcou z akéhokoľvek **stavu znečistenia**, ktoré vzniklo počas poistnej doby v **mieste poistenia**, na ňom, pod ním alebo sa z neho premiestňujúceho, pokiaľ bol zodpovedajúci nárok na náhradu škody voči poistenému po prvýkrát uplatnený počas poistnej doby a oznámený poistiteľovi v tejto poistnej dobe alebo v príslušnej **dodatočnej lehote**. Poistiteľ poskytne v prospech poisteného poistné plnenie na úhradu náhrady škody zodpovedajúcej uplatnenému nároku a súvisiacich **nákladov a výdavkov**.

5. **Zodpovednosť za škodu na zdraví a/alebo za vecnú škodu:** Poistnou udalosťou je vznik zodpovednosti poisteného za škodu na zdraví alebo za vecnú škodu voči tretej osobe v súvislosti s náhlou, náhodnou, nepredvídateľnou, neočakávanou **škodou na zdraví** alebo **vecnou škodou** vyplývajúcou z akéhokoľvek **stavu znečistenia**, ktoré vzniklo počas poistnej doby a ktoré je dôsledkom prevádzkovania akejkoľvek poistenej činnosti uvedenej v zmluve mimo miesta poistenia, pokiaľ bol zodpovedajúci nárok na náhradu škody voči poistenému po prvýkrát uplatnený počas poistnej doby a oznámený poistiteľovi v tejto poistnej dobe alebo v príslušnej **dodatočnej lehote**. Poistiteľ poskytne poistné plnenie v prospech poisteného na úhradu náhrady škody zodpovedajúcej uplatnenému nároku a súvisiacich **nákladov a výdavkov** a **nákladov na nápravu**, ktoré poistený bude v súvislosti s týmto **stavom znečistenia** povinný vynaložiť.
6. Pre vylúčenie pochybností sa uvádza, že toto poistenie je poistenie typu „claims made“.
7. **Hromadné nároky – Jedna poistná udalosť.** Pokiaľ poistiteľ alebo akákoľvek spoločnosť z jeho skupiny (koncernu) poskytne vzhľadom k **miestu poistenia** poistné krytie škody na životnom prostredí a zodpovednosti za ňu typu „claims made“ na viac poistných dôb a:
  - a) pokiaľ je zistenie **stavu znečistenia** oznámené poistiteľovi v súlade s podmienkami tejto zmluvy, má sa za to, že tento **stav znečistenia** i akékoľvek súvisiace, z neho vyplývajúce, opakované alebo trvajúce **stavy znečistenia**, ktoré sú oznámené poistiteľovi v akejkoľvek následnej poistnej dobe, boli zistené v priebehu poistnej doby, počas ktorej bol **stav znečistenia** po prvýkrát zistený, a že zakladajú iba jednu škodovú udalosť;
  - b) pokiaľ bude voči poistenému po prvýkrát uplatnený nárok vyplývajúci zo **škody na zdraví, vecnej škody** alebo **nákladov na nápravu** a tento nárok bude oznámený poistiteľovi v súlade so zmluvou, má sa za to, že všetky nároky vyplývajúce z príslušného **stavu znečistenia** alebo vyplývajúce z akýchkoľvek súvisiacich, z toho vyplývajúcich, opakovaných alebo trvajúcich **stavov znečistenia** boli po prvýkrát uplatnené a oznámené v priebehu poistnej doby, počas ktorej bol nárok po prvýkrát uplatnený voči poistenému, a že zakladajú jednu škodovú udalosť;

- to všetko za predpokladu, že **poistený** trvale a nepretržite udržiaval u **poistiteľa** alebo akejkolvek z jeho spriaznených osôb poistné krytie zodpovednosti za environmentálnu škodu – ENVIRO MAX, a to od okamihu zistenia takéhoto **stavu znečistenia** alebo od okamihu, keď bol po prvýkrát voči **poistenému** takýto nárok uplatnený a oznámený **poistiteľovi**.
8. **Dodatočná lehota na uplatnenie nároku:** ak nedôjde k obnoveniu poistného krytia podľa **zmluvy** alebo ak dôjde k predčasnému ukončeniu poistenia podľa **zmluvy**, pokiaľ nebolo dojednané žiadne iné poistenie, ktoré by nahradilo celé poistné krytie podľa **zmluvy** alebo jeho časť, **poistený** má možnosť získať od **poistiteľa** za zvýšené poistné **dodatočnú lehotu** na uplatnenie nároku počnúc dňom skončenia poistného krytia, v počte po sebe nasledujúcich kalendárnych mesiacov uvedených v **zmluve**, avšak iba za predpokladu, že **poistený** potvrdí svoj zámer využiť túto možnosť **poistiteľovi** ešte pred ukončením poistenia. Podmienkou poskytnutia poistného plnenia podľa tohto odseku je skutočnosť, že škodové udalosti v zmysle článku II ods. 3, 4 a 5 vznikli počas poistnej doby a k oznámeniu škodovej udalosti poistiteľovi došlo výlučne v **dodatočnej lehote** na uplatnenie nároku. Toto ustanovenie nemá žiadny vplyv na zvýšenie alebo obnovenie platných poistných súm, ani nemá účinok predĺženia poistnej doby. Toto ustanovenie takisto nemá žiadny vplyv na dôsledok zákonných dôvodov na predčasné ukončenie zmluvy.
9. **Doložka o postúpení práv zo zmluvy:** ak je tak v **zmluve** uvedené, môže poistený poistné krytie podľa **zmluvy** so súhlasom **poistiteľa** postúpiť na tretiu osobu s tým, že súhlas **poistiteľa** nesmie byť bezdôvodne odoprený alebo zadržaný. Ak sú **poistený** a **poistník** rôzne osoby, je k takémuto postúpeniu potrebný taktiež súhlas **poistníka**. „Postúpením“ sa rozumie zmena v osobe **poisteného** z (pôvodného) **poisteného** na novú osobu určenú **poisteným** s tým, že účastníci budú povinní podpísať všetky dokumenty požadované príslušnými právnymi predpismi na realizáciu takéhoto postúpenia.

### ČLÁNOK III

#### Rozsah poistenia – poistné varianty

1. **Variant A / Excelent** – zahŕňa náklady a výdavky na nápravu (primárnu, doplnkovú, kompenzačnú), náklady na zmiernenie škodovej udalosti, technické náklady a výdavky, náklady v zmysle článku XIII ods. 7 písm. d) a zodpovednosť za škodu na zdraví a/alebo za vecnú škodu,
2. **Variant B / Standard** – zahŕňa náklady a výdavky na nápravu (primárnu, doplnkovú, kompenzačnú) okrem nákladov na vyčistenie / dekontamináciu vlastných prevádzkových priestorov, náklady na zmiernenie škodovej udalosti, technické náklady a výdavky, náklady v zmysle článku XIII ods. 7 písm. d) a zodpovednosť za škodu na zdraví a/alebo za vecnú škodu,
3. **Variant C / Basic** – zahŕňa náklady a výdavky na nápravu (primárnu, doplnkovú, kompenzačnú) okrem nákladov na vyčistenie / dekontamináciu vlastných prevádzkových priestorov, náklady na zmiernenie škodovej udalosti, technické náklady a výdavky, náklady v zmysle článku XIII ods. 7 písm. d).

### ČLÁNOK IV

#### Výluky z poistenia

1. Toto poistenie nekryje a povinnosť poistiteľa poskytnúť poistné plnenie alebo inú úhradu sa nevzťahuje na zodpovednosť za škodu, **náklady a výdavky** alebo **náklady na nápravu** za:
  - a) **existujúce škody:** vyplývajúce alebo súvisiace s environmentálnymi škodami v zmysle § 2 zák. č. 359/2007 Z.z. a škodami na životnom prostredí, ktoré vznikli pred nadobudnutím platnosti a/alebo účinnosti **zmluvy**;

- b) **kritické aktivity:** spoločnosti zaoberajúce sa:
  - ba) skladovaním, likvidáciou, spaľovaním, úpravou, manipuláciou alebo znehodnocovaním odpadov alebo nebezpečných odpadov;
  - bb) čističky odpadových vôd, iba ak je takáto čistička odpadových vôd uvedená v **zmluve**;
  - bc) nakladanie s odpadovými vodami (kanalizácie);
  - bd) subjekty zaoberajúce sa skladovaním v podzemných nádržiach a podzemným vedením akýchkoľvek látok, iba ak je takáto **podzemná nádrž** uvedená v **zmluve** a zároveň spĺňa nasledujúce podmienky:
    - i) je v súlade so zákonom vzťahujúcim sa na uchovávanie príslušných látok alebo prevádzkovať príslušné aktivity skladovaním v podzemných nádržiach alebo podzemným vedením,
    - ii) podzemná nádrž alebo vedenie má ochranu proti úniku látok,
    - iii) má dvojité plášť.
- c) **rádioaktívna kontaminácia:** škody vyplývajúce alebo súvisiace s rádioaktívnou kontamináciou akejkoľvek povahy alebo priamo či nepriamo spôsobené:
  - ca) ionizujúcou radiáciou alebo rádioaktívnou kontamináciou z akéhokoľvek jadrového paliva alebo jadrového odpadu vznikajúceho spaľovaním jadrového paliva,
  - cb) rádioaktívnymi, toxickými, výbušnými alebo inými nebezpečnými vlastnosťami akéhokoľvek výbušného jadrového zariadenia alebo jeho jadrovej súčasti,alebo také, ku ktorým uvedené vplyvy prispievajú alebo z nich vyplývajú;
- d) **vlastné náklady na primárnu nápravu:** týkajúce sa nákladov na primárnu nápravu vynaložené **poisteným** vyplývajúcu z akéhokoľvek **stavu znečistenia v mieste poistenia**, na ňom, pod ním alebo z neho sa premiestňujúceho. Ak je dojednané v **zmluve**, **poistiteľ** poskytne poistné plnenie za účelom pokrytia **nákladov na primárnu nápravu** vynaložených **poisteným**, kde poistnou udalosťou je vynaloženie **nákladov na primárnu nápravu poisteným**, vyplývajúcu z akéhokoľvek **stavu znečistenia v mieste poistenia**, na ňom, pod ním alebo z neho sa premiestňujúceho, pokiaľ **poistený stav znečistenia** vznikol počas poistnej doby a pokiaľ ho oznámil **poistiteľovi** počas tejto poistnej doby alebo v príslušnej **dodatočnej lehote**;
- e) **preprava:** vyplývajúce zo škody voči tretej osobe v súvislosti so **škodou na zdraví** alebo **vecnou škodou** vyplývajúcou z akéhokoľvek **stavu znečistenia** spôsobeného produktmi alebo odpadom **poisteného** počas prepravy;
- f) **prerušenie prevádzky:** vyplývajúce z **prerušenia prevádzky** poisteného priamo vyplývajúceho zo **stavu znečistenia**;
- g) **zmluvná zodpovednosť:** prevzatá na základe akejkoľvek zmluvy alebo dohody nad rámec zákonnej zodpovednosti;
- h) **zamestnanci:** týkajúce sa **škody na zdraví**, ktorú utrpel **zamestnanec** v dôsledku a počas trvania zamestnania u **poisteného**;
- i) **vlastný alebo prevzatý majetok:** týkajúce sa straty, poškodenia, nemožnosti užívania alebo zníženia hodnoty majetku vo vlastníctve, užívaní alebo inej priamej držbe **poisteného**, akéhokoľvek jeho **zamestnanca** alebo zástupcu **poisteného** a týkajúce sa prenajatých nehnuteľností, prenajatých vecí a vecí, ktoré poistený prevzal za účelom spracovania, opravy, úpravy, predaja, úschovy, uskladnenia alebo poskytnutia odbornej pomoci. Pokiaľ je to v **zmluve** výslovne dojednané / pripoistené, poistenie sa odchyľne od výluky uvedenej v predchádzajúcej vete vzťahuje na:

- ia) zodpovednosť za poškodený priestor (škody spôsobené na prenajatých nehnuteľnostiach) prenajatý **poistenému** na dobu prevádzkovania **poistenej činnosti / poistených činností** do výšky sublimitu dojednaného v **zmluve** a/alebo
- ib) zodpovednosť za škodu na cudzích veciach prenajatých, požičaných, užívaných (okrem motorových vozidiel) **poisteným** do výšky sublimitu dojednaného v **zmluve**;
- j) **pokuty (vrátane zmluvných) a obdobné platby**: spočívajúce v pokutách a sankciách obdobnej povahy, zmluvných pokutách, úrokoch z omeškania, náhrade škody stanovenej v represívnej alebo zvýšenej (exemplárnej) výmere;
- k) **lietadlá/plavidlá/vozidlá**: vyplývajúce z vlastníctva, držby, kontroly alebo užívania
- ka) akéhokoľvek letecko-kozmodromického zariadenia alebo lietadla či plavidla alebo súvisiace s ich nakladaním a vykladaním,
- kb) akéhokoľvek mechanicky poháňaného vozidla alebo k nemu pripojeného prívesu
- poisteným** alebo osobou, ktorej konanie sa pričíta **poistenému**, a to mimo hraníc **miesta poistenia** (alebo v prípade, keď je v zmluve dojednané krytie podľa článku II ods. 5, mimo hraníc miest, kde je prevádzkovaná **poistená činnosť / poistené činnosti**), alebo týmito prostriedkami spôsobené;
- l) **poisteným** alebo osobou, ktorej konanie sa pričíta **poistenému**, spôsobené prevádzkou dopravných prostriedkov, pokiaľ sa na ňu vzťahuje povinné zmluvné poistenie motorového vozidla;
- m) **vojna**: vyvolané priamo či nepriamo vojnou, inváziou, cudzím nepriateľským aktom (či už bola vyhlásená vojna alebo nie), občianskou vojnou, vzburou, revolúciou, povstaním alebo ozbrojenými silami alebo uzurpovaním moci po začiatku poistnej doby, alebo vznikajúce v dôsledku týchto udalostí;
- n) **azbest**: vyplývajúce z azbestu alebo látok obsahujúcich azbest;
- o) **prirodzene sa vyskytujúce látky**: vyplývajúce z prítomnosti alebo požadovaného odstránenia prirodzene sa vyskytujúcich látok, s výnimkou situácií, keď sa takéto látky vyskytujú v **mieste poistenia** v koncentráciách presahujúcich ich prírodnú koncentráciu;
- p) **známy stav**: vyplývajúce z akéhokoľvek **stavu znečistenia v mieste poistenia**, nad ním alebo pod ním, ktorý existoval a bol známy **zodpovednému pracovníkovi** pred začatím poistnej doby, ibaže je uvedený v **zmluve** v oddiele „Poistený známy stav“;
- q) **doložka obmedzujúca poistenie známeho stavu**: pokiaľ je tak uvedené v **zmluve**, poistenie nekryje uložené **náklady na nápravu** ani vo vzťahu k tým stavom znečistenia, ktoré sú uvedené v oddiele „Poistený známy stav“;
- r) **interné výdavky**: spočívajúce vo výdavkoch vynaložených **poisteným** za výkony / služby vykonané / poskytnuté **zamestnancami poisteného**;
- s) **úmyselné neplnenie**: vyplývajúce zo zámerného nerešpektovania, resp. úmyselného alebo svojvoľného nedodržania akéhokoľvek zákona, nariadenia, správnej sťažnosti, oznámenia o porušení, vyznania, pokynov akéhokoľvek **príslušného orgánu** alebo vykonateľného súdneho alebo správneho rozhodnutia **poisteným** alebo **zodpovedným pracovníkom**;
- t) **terorizmus**: spôsobené alebo vyplývajúce
- ta) z teroristického činu alebo
- tb) zo **stavu znečistenia, škody na zdraví alebo vecnej škody** akejkoľvek povahy spôsobených priamo či ne-
- priamo akýmkoľvek úkonom vykonaným pri kontrole, prevencii alebo likvidácii akéhokoľvek teroristického činu alebo týkajúcich sa akéhokoľvek teroristického činu alebo vyplývajúcich z takéhoto činu alebo v súvislosti s ním.
- Pre účely tejto výluky znamená „teroristický čin“ konanie, predovšetkým použitie sily alebo násillia alebo hrozby použitia sily či násillia zo strany akejkoľvek osoby alebo skupiny / skupín osôb, konajúcich samostatne alebo v mene akejkoľvek organizácie / organizácií či vlády / vlád alebo v spojení s takouto organizáciou / organizáciami či vládou / vládami, vykonané z politických, náboženských, ideologických alebo podobných dôvodov, vrátane zámeru ovplyvniť verejnú moc alebo vystaviť verejnosť či jej časť strachu; pokiaľ **poistiteľ** tvrdí, že z dôvodu uplatnenia tejto výluky nie je akákoľvek škoda krytá poistením podľa tejto **zmluvy**, bremeno dokazovania opaku nesie **poistený**;
- u) **retroaktívny dátum**: vyplývajúce zo **stavu znečistenia**, ktorý po prvýkrát začne pred „retroaktívnym dátumom“ uvedeným v **zmluve** (ak je uvedený);
- v) **doložka o vyšetrovaní na mieste**: pokiaľ je tak stanovené v **zmluve**, vyplývajúce zo **stavu znečistenia** zisteného počas vyšetrovania na mieste, odberu vzoriek pôdy alebo podzemnej vody alebo počas súvisiacich činností, pokiaľ sú vykonané **poisteným** z akéhokoľvek **stavu znečistenia** zisteného v priebehu vykonávania technického zhodnotenia alebo prác na výmene alebo oprave v **mieste poistenia**;
- w) **zodpovednosť z výkonu povolania**: v zmysle krytia podľa článku II ods. 5, pokiaľ je v **zmluve** dojednané, vyplývajúce z toho, že poistený poskytuje alebo neposkytne odborné služby, predovšetkým odporúčania, posudky a stratégie pre architektonické, poradenské, projekčné a inžinierske práce, napríklad výkresy, projekty, mapy, protokoly, prieskumy, zmeny projektov, špecifikácie projektov, posudzovanie, výber možností nápravy, údržba staveniska, výber vybavenia a súvisiace stavebné služby, služby v oblasti riadenia, dozoru alebo kontrolnej či inžinierskej služby, alebo sa k vyššie uvedenému akokoľvek vzťahujúce;
- x) **úmyselné spôsobenie**: pre vylúčenie pochybností sa uvádza, že akákoľvek škodová udalosť zámerne spôsobená konaním **poistníka, poisteného** alebo **oprávnenej osoby**, alebo z podnetu kohokoľvek z nich akoukoľvek inou osobou, nie je poistnou udalosťou v dôsledku chýbajúceho prvku náhodnosti;
- y) zo stiahnutia výrobku z trhu (recall);
- z) spôsobené geneticky modifikovanými zmenami organizmu alebo geneticky modifikovanými organizmami, prenosom vírusu HIV;
- aa) spôsobené magnetickými alebo elektromagnetickými poliami a ich radiáciou;
- bb) spôsobené kremíkom, MTBE (metyltetrabutyl éter), plesňou / toxickou plesňou a akýmkoľvek druhom húb;
- cc) z realizácie demolačných alebo búracích prác, nakladania s výbušninami;
- dd) z vlastníctva a prevádzky baní a lomov alebo ťažbou, resp. tunelovania a akýchkoľvek iných podzemných prác alebo podzemného prieskumu;
- ee) z výroby, vŕtania alebo rafinovania prírodného plynu a/alebo surovej nafty,
- ff) z environmentálnej škody, ktorá vznikla v mieste prevádzky poisteného v dôsledku odpadových vôd / kanalizácie poisteného
- gg) z vadného výrobku, vadne vykonanej práce



2. Poistenie sa nevzťahuje na prípady vzniku environmentálnej škody v zmysle § 2 zák. č. 359/2007 Z.z. alebo škodou na životnom prostredí, ktorej príčinou boli viacnásobné udalosti majúce rovnaké účinky (ako napr. priesaky, dlhodobý únik v drobných množstvách, vyparovanie) a ktoré by nevznikli ako výsledok jednej individuálnej udalosti tohto druhu.

## ČLÁNOK V

### Začiatok, zmeny, poistná doba a zánik poistenia

1. Poistná doba, t.j. časový úsek od začiatku do konca trvania poistenia, je určená v **zmluve**. Časť poistnej doby, za ktorú sa platí poistné, je poistné obdobie. Poistným obdobím je jeden rok, za ktorý sa považuje 365, resp. 366 po sebe nasledujúcich kalendárnych dní.
2. Poistenie sa dojednáva na dobu neurčitú, pokiaľ nie je v **zmluve** uvedené inak.
3. Všeobecná úprava zániku poistenia je uvedená v **Občianskom zákonníku**.
4. V prípade, že dôjde k podstatnej zmene ovplyvňujúcej právne postavenie **poisteného** alebo **poistníka** alebo jeho podnikania, je **poistiteľ** oprávnený ukončiť poistenie výpoveďou podanou do jedného mesiaca od okamihu, odkedy obdrží príslušné oznámenie **poisteného** alebo **poistníka**. V prípade oznámenia vopred je ukončenie účinné, akonáhle nastanú právne účinky zmeny. V prípade oznámenia následného je výpovedná lehota jeden mesiac a počíta sa od doručenia výpovede **poistiteľa** **poistníkovi**. V prípade neoznámenia (alebo neskorého oznámenia) je **poistiteľ** oprávnený ukončiť **zmluvu** do šiestich mesiacov od okamihu, keď sa dozvie o zmene, a to s osemďňovou výpovednou lehotou počítanou odo dňa doručenia výpovede **poistiteľa** **poistníkovi**.
5. V prípade vzniku poistnej udalosti je **poistiteľ** oprávnený **zmluvu** vypovedať odo dňa poskytnutia poistného plnenia. Výpovedná lehota je 30 dní a začína plynúť odo dňa doručenia výpovede **poistenému**, resp. **poistníkovi** na poslednú známu korešpondenčnú adresu.

## ČLÁNOK VI

### Územná platnosť poistenia

Poistenie sa týka poistných udalostí, ktoré boli spôsobené a pri ktorých aj škoda vznikla na území Slovenskej republiky, pokiaľ sa v **zmluve** nedohodlo inak.

## ČLÁNOK VII

### Poistné

1. Ten, kto uzatvoril s **poistiteľom** **zmluvu**, je povinný oznámiť každú zmenu v podkladoch, ktoré boli rozhodujúce pre výpočet poistného.
2. Výška poistného je uvedená v **zmluve**. Poistné je bežné. **Zmluva** môže stanoviť, že bežné poistné je splatné v splátkach alebo zálohovo.
3. V prípade, že poistenie zanikne k inému okamihu než k okamihu uplynutia poistnej doby, **poistiteľ** má nárok na pomernú časť (vypočítanú s presnosťou na dni) poistného zodpovedajúceho pomeru medzi skutočnou dobou trvania poistenia a pôvodne predpokladaným trvaním poistnej doby. **Poistiteľ** však má právo na poistné za celú poistnú dobu v prípade, že poistenie zanikne priamo v dôsledku poistnej udalosti (§ 803 ods. 3 zákona).
4. V prípade, že je poistenie ukončené výpoveďou zo strany **poistníka** do 2 mesiacov od uzavretia **zmluvy**, pokiaľ bola taká možnosť ukončenia **zmluvy** v **zmluve** dohodnutá (§ 800 ods. 2 zákona), **poistiteľ** je oprávnený ponechať si navyše k pomernej

časti poistného aj sumu potrebnú na pokrytie všetkých vzniknutých externých nákladov a interných nákladov kalkulovaných v primeranej výške, ktoré boli vynaložené v súvislosti s uzavretím **zmluvy**.

## ČLÁNOK VIII

### Povinnosti poisteného

1. Okrem povinností stanovených právnyimi predpismi je **poistený**, resp. **poistník** povinný:
  - a) riadne vyvinúť maximálne úsilie za účelom zabezpečenia toho, aby nedošlo k poistnej udalosti, aby nedošlo k zvýšeniu poistného rizika, a aby nepriaznivé dôsledky vyplývajúce alebo potenciálne vyplývajúce z poistnej udalosti boli v maximálnej možnej miere znížené, predovšetkým nápravou akejkoľvek vady alebo nebezpečenstva pri jej zistení a vykonaním takých dodatočných preventívnych opatrení, aké môžu okolnosti vyžadovať; ak poškodený uplatnil voči **poistenému** právo na náhradu škody vyjadriť sa k požadovanej náhrade, jej výške a v prípade potreby vyhotoviť o vzniku, príčinách a rozsahu **škodovej udalosti** zápisnicu;
  - b) neporušiť povinnosti stanovené právnyimi predpismi akéhokoľvek druhu, normami, ďalšími štandardmi, ako sú všeobecne prijímané / akceptované kódexy, alebo akýmikoľvek požiadavkami či odporúčaniami úradov, ktorých cieľom je zabrániť vzniku poistnej udalosti alebo znížiť škodu z nej vyplývajúcu, ako predovšetkým napríklad predpisy práva životného prostredia alebo predpisy týkajúce sa ochrany osôb a majetku;
  - c) zamedziť v maximálnom rozsahu, ktorý je možné primerane požadovať, porušeniu predpisov uvedených v písm. b) svojimi **zamestnancami** alebo akoukoľvek inou osobou, ktorej konanie by mohlo byť považované za konanie v mene **poisteného**, a starostlivo si vyberať svojich **zamestnancov**, subdodávateľov alebo akéhokoľvek ine osoby konajúce v jeho mene;
  - d) oznámiť **poistiteľovi** bez zbytočného odkladu všetky zmeny v okolnostiach, ktoré by mohli mať dopad na **poistné riziko** alebo na závažnosť následkov poistnej udalosti, predovšetkým všetky zmeny v skutočnostiach oznámených **poistiteľovi** pri uzatváraní alebo zmenách **zmluvy**;
  - e) dodržiavať všetky odporúčania a požiadavky **poistiteľa**;
  - f) umožniť **poistiteľovi** a jeho zástupcom prístup na **miesto poistenia** za účelom jeho prehliadky (pre vylúčenie pochybností sa uvádza, že vykonanie takejto prehliadky nie je povinnosťou **poistiteľa**, a akéhokoľvek ním vykonané zistenia nebudú považované za dôkaz, že príslušné **miesto poistenia** je bezpečné alebo zodpovedá akýmkoľvek právnym požiadavkám), pričom **poistiteľ** môže toto právo využiť po predchádzajúcom súhlase **poisteného** a spôsobom, ktorý sa nedotkne jeho bežného podnikania;
  - g) predložiť **poistiteľovi** a jeho všetkým jeho zástupcom všetku relevantnú obchodnú dokumentáciu (predovšetkým účtovné knihy a záznamy **poisteného** vedené počas poistnej doby a za tri po sebe nasledujúce roky počnúc skončením **zmluvy**; takého preverovanie a kontrola dokumentácie je právom, avšak nie povinnosťou **poistiteľa**).
2. Otázky týkajúce sa poistenia **poistiteľa** môžu byť zaslané / položené prostredníctvom e-mailu; odpovede na tieto otázky môžu byť poskytované taktiež elektronicky; všetky tieto úkony sa pre účel tohto ustanovenia považujú za písomné úkony. Pokiaľ je pri komunikácii týkajúcej sa poistenia v súvislosti s jeho zjednávaním alebo zmenou činný pre ktoréhokoľvek účastníka poisťovaci

sprostredkovateľ, pričíta sa jeho komunikácia (otázky týkajúce sa poistenia, resp. odpovede na ne) príslušnému účastníkovi.

3. **Poistený**, resp. **poistník** je povinný informovať **poistiteľa** bez zbytočného odkladu o podstatných zmenách ovplyvňujúcich jeho postavenie ako právneho subjektu alebo situáciu jeho podniku, napr. predovšetkým o premenách spoločnosti (splynutie, zlúčenie, rozdelenie, zmena právnej formy), zmene kontroly, prevode podniku alebo jeho časti alebo podstatnej časti majetku, s ohľadom na vlastníctvo alebo užívanie ktorých sa poistenie výslovne dojednáva, podstatnej zmene v predmete, rozsahu alebo povahe podnikania, podstatnej zmene v spôsobe hospodárskeho využitia miesta poistenia, vstupe do likvidácie, zahájení konkurzného alebo reštrukturalizačného konania alebo vydaní rozhodnutia súdu o vyhlásení konkurzu alebo o povolení reštrukturalizácie. Tieto zmeny, pokiaľ sa očakávajú v budúcnosti, by mali byť oznámené v primeranej dobe vopred a potom bez zbytočného odkladu ešte raz, akonáhle k nim dôjde.

## ČLÁNOK IX

### Povinnosti poistiteľa

1. Ak poškodený uplatní svoje nároky proti **poistenému** na súde, **poistiteľ** sa zaväzuje na požiadanie **poisteného** alebo výzvu súdu vstúpiť do súdneho konania ako vedľajší účastník na strane **poisteného** v zmysle zákonného ustanovenia § 93 zákona č. 99/1963 Zb. Občianskeho súdneho poriadku v znení neskorších právnych predpisov a predložiť v rámci predmetného súdneho konania právne relevantné doklady.
2. Okrem povinností stanovených všeobecne záväznými právnymi predpismi, má **poistiteľ** povinnosť aj:
  - a) prejednať s **poisteným** výsledky vyšetrenia nevyhnutného na zistenie rozsahu a výšky plnenia alebo mu ich bez zbytočného odkladu oznámiť,
  - b) vrátiť **poistenému** doklady, ktoré si vyžiada a ktoré nie sú nutnou súčasťou spisu,
  - c) umožniť **poistenému** nahliadnuť do podkladov, ktoré si **poistiteľ** sústredil v priebehu vyšetrenia nevyhnutného na zistenie rozsahu a výšky plnenia; okrem podkladov, ktoré obsahujú údaje podliehajúce všeobecne záväzným právnym predpisom o ochrane osobných údajov.

## ČLÁNOK X

### Poistná suma a škodová / poistná udalosť

1. Súhrnná poistná suma ako horná hranica celkového súhrnného poistného plnenia **poistiteľa** za jednu a všetky poistné udalosti počas poistnej doby sa stanoví v **zmluve**. Táto poistná suma zodpovedá celkovej súhrnnej hodnote náhrady škody, **nákladov a výdavkov a nákladov na nápravu** vyplývajúcich z akéhokoľvek a zo všetkých **stavov znečistenia**, vo vzťahu ku ktorým môže mať **poistiteľ** povinnosť poskytnúť poistné plnenie.
2. V **zmluve** je možné dojednať ďalšie poistné sumy, ako čiastkové limity poistného plnenia (čiastkové poistné sumy). Má sa za to, že čiastkové poistné sumy, pokiaľ nie je v **zmluve** stanovené alebo z nej jasne nevyplýva nič iné, sú už zahrnuté v príslušnej súhrnnej poistnej sume a neuplatnia sa k nej navyše samostatne mimo jej rámec.
3. Jednotlivé poistné sumy sú považované za poistné sumy pre všetky poistné udalosti v priebehu príslušnej poistnej doby, pokiaľ nie je v **zmluve** uvedené alebo z nej nevyplýva nič iné. K čerpaniu a znižovaniu poistnej sumy dochádza pri každej výplate poistného plnenia **poistiteľom**. Za dodatočné poistné je možné dojednať doplnenie poistnej sumy do pôvodnej výšky alebo jej prípadné iné zvýšenie.
4. Pokiaľ nie je v **zmluve** dojednané inak, pre poistné krytie vo

vzťahu k poistnej udalosti sú vždy rozhodujúce poistné sumy platné v okamihu vzniku danej poistnej udalosti, t.j. následná zmena v ich výške alebo štruktúre nemá spätný účinok.

5. **Poistený** má právo na náhradu nákladov na zmiernenie škodovej udalosti (t.j. nákladov účelne vynaložených na odvrátenie škodovej udalosti, ktorá **poistenému** bezprostredne hrozila) ako aj nákladov účelne vynaložených na zmiernenie následkov škodovej udalosti.
6. Základné povinnosti účastníkov poistenia pri vzniku **škodovej udalosti** a uplatnení nároku na poistné plnenie a pri vyšetrovaní poistnej udalosti sú uvedené v **zákone**.
7. **Poistený**, resp. **poistník** je povinný bez zbytočného odkladu **poistiteľovi** telefonicky oznámiť na Centrálny dispečing škôd (0850 111 577) vznik akéhokoľvek **škodovej udalosti** v čase, kedy je možné zistiť rozsah **škodovej udalosti**, jej príčinu a výšku škody, najneskôr do 15 kalendárnych dní od vzniku **škodovej udalosti** alebo do 15 kalendárnych dní odkedy sa o škodovej udalosti dozvedel.
8. Ak dôjde k **škodovej udalosti**, je **poistený a/alebo oprávnená osoba**, nad rámec a/alebo za účelom konkretizácie povinností podľa zákona povinná:
  - a) preukázateľne **poistiteľa** informovať o vzniku a podrobnostiach vzniku **škodovej udalosti**, o tom, že sa dozvedel o akomkoľvek hroziacom alebo začatom trestnom alebo správnom konaní súvisiacom s danou **škodovou udalosťou**, z ktorého môže vzniknúť povinnosť **poistiteľa** plniť podľa **zmluvy**, ihneď po prijatí informovať **poistiteľa** o akomkoľvek uplatnenom nároku, výzve, liste, ústnom oznámení o uplatnení nároku alebo inom začatí takého postupu alebo inom dokumente doručenom **poistenému**, na základe ktorého môže vzniknúť povinnosť **poistiteľa** plniť podľa **zmluvy**, a to vždy bez zbytočného odkladu, avšak najneskôr do 3 pracovných dní, a to vhodnými komunikačnými prostriedkami, napr. e-mailom, faxom alebo telefonicky;
  - b) poskytnúť **poistiteľovi** akékoľvek vysvetlenia, poskytnúť akékoľvek dostupné informácie nevyhnutné k zisteniu okolností poistnej udalosti, rozsahu hroziaceho plnenia, stavu alebo vyhlídkach akéhokoľvek hroziaceho alebo prebiehajúceho sporu a umožniť **poistiteľovi** vykonať príslušné šetrenie;
  - c) umožniť **poistiteľovi** kedykoľvek riadiť obranu a/alebo právne zastúpenie **poisteného** alebo na ne dohliadať alebo v mene **poisteného** viesť rokovania ohľadom vyrovnania nároku alebo jeho uspokojenia, viesť konanie alebo alternatívny postup riešenia sporu a plniť pokyny **poistiteľa** uložené v tejto súvislosti **poistenému**. **Poistiteľ** však k výkonu tejto činnosti alebo jej trvalému výkonu nie je povinný;
  - d) uplatniť všetky zákonné opravné prostriedky, ktoré sú k dispozícii ako obrana proti nároku, či už z oblasti hmotného práva alebo riadnych procesných prostriedkov; navyše je povinný upovedomiť poistiteľa v dostatočnom časovom predstihu pred uplynutím lehoty na uplatnenie príslušného opravného prostriedku, aby mu **poistiteľ** mohol dať pokyn buď (i) nepodávať riadny opravný prostriedok alebo (ii) podať mimoriadny procesný opravný prostriedok;
  - e) **Poistený a/alebo oprávnená osoba** bez predchádzajúceho súhlasu **poistiteľa** nesmie:
    - ea) podniknúť akékoľvek kroky, ktorými by priznal svoju zodpovednosť alebo ohľadom nej vyjednával, alebo prezentovať akúkoľvek skutočnosť v tejto súvislosti ako nespornú, alebo čokoľvek sľúbiť alebo zrealizovať akúkoľvek platbu;
    - eb) uznať či urovať akýkoľvek nárok na náhradu škody súvisiaci s týmto poistením;

- ec) vynaložiť akékoľvek **náklady na nápravu** bez súhlasu **poistiteľa** s výnimkou prípadov, kedy dôjde k bezprostrednému alebo podstatnému ohrozeniu ľudského zdravia alebo životného prostredia.
9. Výška poistného plnenia sa stanoví spôsobom uvedeným v jednotlivých ustanoveniach týchto poistných podmienok, **zmluvy a zákona**, predovšetkým na základe (i) skutočnej výšky náhrady škody, **nákladov a výdavkov** alebo **nákladov na nápravu**, so zohľadnením (ii) príslušnej spoluúčasti, (iii) príslušnej poistnej sumy alebo poistných súm, a (iv) príslušného zníženia poistného plnenia v dôsledku porušenia povinností **poistníka, poisteného alebo oprávnenej osoby**.
10. **Poistiteľ** nie je povinný poskytnúť poistné plnenie v žiadnej inej forme než peňažným plnením, bez ohľadu na to, či príslušné právne predpisy vyžadujú alebo umožňujú prijatie nápravných opatrení alebo náhradu škody prostredníctvom nepeňažného plnenia.
11. Poistné plnenie bude v závislosti od okolností prípadu vyplatené **oprávnenej osobe** alebo tretej osobe v prospech **poisteného** za účelom splnenia príslušného záväzku **poisteného**. Táto tretia osoba však nemá voči **poistiteľovi** priamy nárok na výplatu poistného plnenia.
12. **Poistiteľ** môže podľa svojho výhradného uváženia vo vzťahu k akejkoľvek **škodovej udalosti** uhradiť **poistenému** alebo poškodenému čiastku, ktorá sa rovná príslušnej poistnej sume (po odpočítaní čiastok, ktoré z nej už boli skôr čerpané) alebo príslušnú nižšiu čiastku, za ktorú je možné nárok alebo nároky vyplývajúce z tejto škodovej udalosti k okamihu takejto úhrady urovňať / vysporiadať, a tým sa zbaviť svojej účasti na predmetnej záležitosti a povinnosti poskytnúť poistné plnenie vo vzťahu k takému nároku / nárokom (s výnimkou úhrady **nákladov a výdavkov**, ktoré **poistenému** vznikli už pred touto úhradou, avšak vždy rešpektujúc príslušnú poistnú sumu).
13. Spoluúčasť, ktorá z ekonomického hľadiska predstavuje nepoistiteľnú účasť **oprávnenej osoby** na nepriaznivých dôsledkoch poistnej udalosti, bude odpočítaná od poistného plnenia. Spoluúčasť je možné v **zmluve** dojednať pevnou čiastkou alebo percentom. V **zmluve** je možné dojednať čiastkové spoluúčasti. Pokiaľ nie je v **zmluve** dojednané inak, spoluúčasť platí pre akúkoľvek poistnú udalosť a pre každú z nich zvlášť.
14. **Poistník** nie je oprávnený jednostranne započítať svoje pohľadávky voči **poistiteľovi**. **Poistiteľ** je oprávnený znížiť výšku poistného plnenia splatného v prospech **oprávnenej osoby** o všetky splatné čiastky dlžné na základe **zmluvy s poistníkom**, a zúčtovať túto čiastku zníženia na úhradu dlžných čiastok poistného. V prípade viacero **poistených** môže zníženie dosiahnuť maximálne čiastku dlžnú **poistníkom** vo vzťahu k poistnému krytiu príslušného **poisteného**, pričom túto čiastku je **poistiteľ** oprávnený určiť v súlade so všeobecne platnými ekonomickými zásadami.
15. **Poistený** nie je oprávnený bez predchádzajúceho súhlasu **poistiteľa** úplne alebo čiastočne uznať alebo uspokojiť nárok na náhradu škody.
- b) na požiadanie **poistiteľa** potvrdiť prechod práva na náhradu škody, a to písomne;
- c) preukázateľne oznámiť a preukázať tretej osobe, ktorá zodpovedá za škodu, zákonný prechod práva na náhradu škody na **poistiteľa**, a to bez zbytočného odkladu po tom, ako k nemu dôjde;
- d) pred prechodom práva na poistiteľa sa zdržať nakladania s právom na náhradu škody, napríklad vzdať sa tohto práva, postúpiť ho alebo založiť v prospech tretej osoby;
- e) informovať **poistiteľa** bez zbytočného odkladu o tom, že obdržal platbu náhrady škody od zodpovednej tretej osoby, bez ohľadu na to, či pred zákonným prechodom na **poistiteľa** alebo po ňom, alebo o tom, že záväzok na náhradu škody bol splnený inak alebo inak zanikol;
- f) umožniť **poistiteľovi** uplatňovať nárok na kompenzáciu v mene **poisteného**, avšak na svoj účet.

## ČLÁNOK XII

### Doručovanie písomností

1. **Poistník** je povinný písomne oznámiť **poistiteľovi** každú zmenu svojej adresy v lehote najneskôr 15 pracovných dní. **Poistiteľ** zasiela písomnosti na poslednú známu adresu **poisteného** alebo **poistníka**. Písomnosť **poistiteľa** určená **poistníkovi** alebo **poistenému** (ďalej len „adresát“) sa považuje za doručenie dňom prevzatia písomnosti adresátom alebo dňom, kedy adresát prevzatie písomnosti odoprel. V prípade, že sa písomnosť uloží na pošte kvôli nezastihnutiu adresáta s tým, že si ju adresát v príslušnej lehote nevzdvihol na pošte, považuje sa za doručenie v posledný deň tejto lehoty, aj keď sa adresát o jej uložení nedozvedel, alebo dňom, kedy bola písomnosť vrátená **poistiteľovi** ako nedoručená pre zmenu adresy, ktorú **poistník** alebo **poistený** neoznámil.
2. Pod dorúčením oznámenia **poistiteľa** o zvýšení poistného podľa týchto všeobecných poistných podmienok sa rozumie aj zaslanie oznámenia o zvýšení poistného prostredníctvom faxu, ako aj v elektronickej podobe prostredníctvom emailu.

## ČLÁNOK XIII

### Výklad pojmov

1. **Čistá finančná škoda** je majetková ujma vyjadriteľná v peniazoch, ktorá nie je priamym výsledkom resp. následkom fyzického poškodenia alebo zničenia vecí (t.j. škoda, ktorej nepredchádza fyzické poškodenie alebo zničenie vecí alebo škoda na zdraví) spôsobeného environmentálnou škodou v zmysle § 2 zák. č. 359/2007 Z.z. alebo škodou na životnom prostredí.
2. **Dodatočná lehota** znamená akúkoľvek dodatočnú lehotu uvedenú v týchto VPP ZP 675 alebo **zmluve**, v priebehu ktorej je **poistený** oprávnený oznámiť nárok na plnenie **poistiteľovi**.
3. **Environmentálna škoda je škoda definovaná** v § 2 zák. č. 359/2007 Z.z. alebo škoda na životnom prostredí definovaná v iných všeobecne záväzných environmentálnych právnych predpisoch slovenského právneho poriadku.
4. **Funkcia prírodného zdroja** znamená funkcie, ktoré plní **prírodný zdroj** v prospech iného **prírodného zdroja** alebo verejnosti.
5. **Huby** znamenajú akýkoľvek druh alebo formu huby, vrátane akýchkoľvek nižších húb a plesní a akékoľvek mykotoxíny, spóry, pachy alebo vedľajšie produkty, ktoré tieto huby vytvárajú alebo uvoľňujú
6. **Miesto poistenia** znamená miesto takto označené v **zmluve**.
7. **Náklady a výdavky** znamenajú:
  - a) náklady a výdavky na nápravu, právo na náhradu ktorých má voči **poistenému** ktorýkoľvek poškodený alebo **príslušný orgán**;

## ČLÁNOK XI

### Prechod práv na poistiteľa

Nad rámec pravidiel uvedených v § 813, 814 a 827 zákona a s cieľom ich spresnenia sa uvádza, že **poistený** je povinný vo vzťahu k zákonnému prechodu práva na náhradu škody voči tretej osobe na **poistiteľa**:

- a) odovzdať **poistiteľovi** všetku dokumentáciu preukazujúcu existenciu práva na náhradu škody a poskytnúť **poistiteľovi** všetky nevyhnutné súvisiace informácie;



- b) náklady na zmiernenie **škodovej udalosti**;
- c) technické náklady a výdavky (najmä náklady na znalecké posudky, havarijných komisárov, environmentálnych konzultantov, právnu ochranu a zastúpenie) vynaložené s písomným súhlasom **poistiteľa**;
- d) náhradu **poistenému** v nižšie uvedených sadzbách za každý deň, v ktorý je ktorákolvek z nižšie uvedených osôb prítomná na súde ako svedok na základe žiadosti **poistiteľa**: akýkoľvek štatutárny orgán (resp. člen štatutárneho orgánu) alebo spoločník **poisteného** – 200 EUR, a ktorýkoľvek **zamestnanec** – 40 EUR; pokiaľ nejde o **náklady na nápravu**.
8. **Náklady na doplnkovú nápravu** znamenajú primerané náklady vynaložené na zabezpečenie **prírodných zdrojov** alebo **funkcií prírodných zdrojov** v rozsahu požadovanom **právom životného prostredia**, v dôsledku skutočnosti, že poškodené **prírodné zdroje** neboli uvedené do stavu, ktorý by existoval v dobe škody, ak by k nej nedošlo.
9. **Náklady na kompenzačnú nápravu** znamenajú primerané náklady vynaložené v rozsahu požadovanom **právom životného prostredia** pri zabezpečovaní dodatočného zlepšenia **prírodných zdrojov** na poškodenom mieste alebo na inom mieste, s cieľom vyrovnanie prechodnej straty **prírodných zdrojov** do doby, než dôjde k ich obnoveniu prostredníctvom primárnej nápravy alebo inak. Poistiteľ poskytne plnenie nákladov na kompenzačnú nápravu do sublimitu 10 % z poistnej sumy stanovenej v poistnej zmluve.
10. **Náklady na nápravu** znamenajú:
- náklady na primárnu nápravu**,
  - náklady na doplnkovú nápravu a**
  - náklady na kompenzačnú nápravu**.
11. **Náklady na primárnu nápravu** znamenajú primerané výdavky vynaložené v súvislosti s primárnou nápravou (t.j. nápravnými prostriedkami, ktoré navracajú poškodený **prírodný zdroj** alebo poškodenú **funkciu prírodného zdroja** do základného stavu) za účelom vyšetrenia, vyčistenia, sledovania, zmiernenia, odstránenia, odvozu, spracovania, neutralizácie alebo imobilizácie **stavu znečistenia** v rozsahu, ktorý vyplýva z úradného rozhodnutia vydaného počas poistnej doby na základe prvého preukázateľného zistenia poškodenia stavu životného prostredia oznámeného poistiteľovi v tejto poistnej dobe alebo v príslušnej dodatočnej lehote, vrátane
- primeraných právnych nákladov vynaložených s písomným súhlasom **poistiteľa** a
  - nákladov na opravu**.
12. **Náklady na vyčistenie / dekontamináciu vlastných prevádzkových priestorov** nezahŕňajú náklady na nápravu vyplývajúce z akéhokoľvek stavu znečistenia vzniknutého počas poistnej doby v **mieste poistenia, na ňom, pod ním** v súvislosti s poistenou činnosťou v mieste poistenia.
13. **Náklady na zmiernenie škodovej udalosti** znamenajú:
- náklady vynaložené **poisteným** s písomným súhlasom **poistiteľa** za účelom zabránenia alebo zmiernenia následkov **stavu znečistenia** alebo poškodenia **prírodného zdroja**, ktoré môžu viesť ku vzniku **škodovej udalosti** v rozsahu dojednaného poistenia;
  - primerané náklady vynaložené poisteným za účelom zabránenia alebo zmiernenia dopadu **stavu znečistenia** alebo poškodenia **prírodného zdroja**, ktoré by mohli viesť ku vzniku **škodovej udalosti** a ktoré **poistený** vynaložil z vlastnej vôle a v dobrej viere, aby zabránil **stavu znečistenia**, nakoľko z praktických dôvodov nemohol získať predchádzajúci písomný súhlas **poistiteľa**.
14. **Objednaná činnosť** je hlavne spracovanie, oprava, úprava, predať, úschova, uskladnenie alebo poskytnutie odbornej pomoci.
15. **Odovzdanie vykonanej práce** je jej odovzdanie objednávateľovi alebo inej oprávnenej osobe po jej prevedení.
16. **Oprávnená osoba** je osoba (právnická alebo fyzická), ktorej v dôsledku poistnej udalosti vznikne právo na poistné plnenie.
17. **Podzemná nádrž** znamená akúkoľvek nádrž a súvisiace potrubie a príslušenstvo, pokiaľ je akákoľvek časť takejto nádrže a súvisiaceho potrubia a príslušenstva umiestnená pod zemou.
18. **Poistená činnosť** znamená akúkoľvek činnosť vykonávanú **poisteným** alebo v jeho mene (na jeho zodpovednosť) a takto uvedenú v zmluve.
19. **Poistený** je osoba (právnická alebo fyzická), na ktorej život, zdravie, majetok, zodpovednosť za škodu alebo iné hodnoty poistného záujmu sa poistenie vzťahuje.
20. **Poistné nebezpečenstvo** je nebezpečenstvo vzniku zodpovednosti **poisteného** za náhradu škody, **nákladov na nápravu** alebo **nákladov a výdavkov**, alebo ich vynaloženie, ako je podrobne uvedené pri jednotlivých druhoch poistných udalostí a v závislosti na skutočnom rozsahu krytia stanoveného **zmluvou**.
21. **Poistné riziko** je miera pravdepodobnosti vzniku poistnej udalosti vyvolanej **poistným nebezpečenstvom**.
22. **Poistník** je osoba (právnická alebo fyzická), ktorá s **poistiteľom** uzavrela **zmluvu**.
23. **Poškodenie prírodného zdroja** znamená ujmu alebo poškodenie **prírodného zdroja**, prípadne jeho zničenie alebo stratu.
24. **Právo životného prostredia** znamená akýkoľvek právny predpis upravujúci zodpovednosť **poisteného** vo vzťahu k akémukoľvek **stavu znečistenia**.
25. **Preprava** znamená premiestňovanie produktov alebo odpadu **poisteného** fyzickou alebo právnickou osobou odlišnou od **poisteného**, vykonávajúcou podnikateľskú činnosť v oblasti prepravy majetku, a to až do okamihu, pokiaľ tieto produkty alebo odpad nedosiahnu hranicu konečného miesta určenia.
26. **Prírodný zdroj** znamená ovzdušie, vodu (vrátane podzemnej vody a zásob pitnej vody), pôdu a horniny, organizmy (iné než domestikované) a ich biotop.
27. **Príslušný orgán** znamená akýkoľvek orgán, úrad, agentúru alebo inú osobu alebo súd či tribunál, ktorý má v príslušnom prípade právomoc rozhodovať podľa **práva životného prostredia**.
28. **Stav znečistenia** znamená zistene, vypustenie, rozšírenie, uvoľnenie, únik, premiestňovanie alebo presakovanie akýchkoľvek pevných, kvapalných, plyných alebo tepelných dráždidiel, znečisťujúcich látok alebo kontaminantov vrátane dymu, sadzí, výparov, plynov, kyselín, alkálií, chemikálií, nebezpečných látok, nebezpečných materiálov a odpadových materiálov do pôdy, na ňu alebo do stavieb na tejto pôde stojacich, do atmosféry, povrchových plôch, vody alebo podzemných vôd.
29. **Škoda na zdraví** zahŕňa smrť, zranenie a chorobu, a taktiež (avšak iba za predpokladu, že sa nižšie uvedené podľa platných predpisov považuje za škodu na zdraví a nespadá len do kategórie osobnostnej ujmy) duševnú ujmu, úzkosť alebo nervový šok, ktorý akákoľvek osoba utrpí v dôsledku skutočnej alebo hrozacej **škody na zdraví**.
30. **Škodová udalosť** je skutočnosť, z ktorej vznikla škoda, a ktorá by mohla byť dôvodom vzniku práva na poistné plnenie (t.j. ktorá môže byť poistnou udalosťou).
31. **Účastníkom** poistenia je akákoľvek osoba, ktorej z tohto poistenia vzniká právo alebo povinnosť (t.j. predovšetkým **poistiteľ, poistník, poistený a oprávnená osoba**).

32. **Úradné rozhodnutie** znamená akékoľvek rozhodnutie **príslušného orgánu** v zmysle **práva životného prostredia** alebo akúkoľvek zodpovednosť inak uloženú **príslušným orgánom** podľa **práva životného prostredia**.
33. **Uvedenie výrobku do obehu** je okamih, keď výrobok skutočne opustil vlastnícku sféru výrobcu. Výrobok musí byť uvedený do tzv. komerčného obehu za odplatu, čo predpokladá určitý obchodno-právny zmluvný vzťah, napr. keď bol predaný, prenášaný, odovzdaný na leasing alebo odovzdaný ďalej v rámci zmluvy (stačí dodanie výrobku odberateľovi) na základe objednannej činnosti. Za uvedený do obehu sa nepovažuje výrobok, ktorý bol odcudzený alebo sa stratil.
34. **Vadný výrobok** – výrobok je vadný, ak nezaručuje bezpečnosť jeho užitia alebo použitia, ktorú možno od neho odôvodnene očakávať, najmä vzhľadom na:
- a) prezentáciu výrobku a informácie o výrobku, ktoré výrobca poskytol alebo mal poskytnúť (vada v inštrukcii spočíva v nedostatočnej, chybnnej inštrukcii o výrobku. Ide o chyby pri ponuke výrobku, t.j. pri reklame, v návode na použitie alebo pri akejkoľvek inej informácii o výrobku súvisiacej s jeho uvedením na trh.),
  - b) predpokladaný spôsob jeho užitia alebo použitia a účel, na aký môže výrobok slúžiť (výrobná vada znamená technický nedostatok, t.j. chybu, ku ktorej došlo pri výrobe. Výrobok nemožno považovať za vadný len preto, že neskôr bol do obehu uvedený dokonalejší a bezpečnejší výrobok. Konštrukčnú vadu má výrobok vtedy, keď sa nehodí na účel, o ktorom priemerný spotrebiteľ môže oprávnenne predpokladať, že k nemu bol určený.),
  - c) čas, keď bol výrobok uvedený do obehu.
35. **Veci prenajaté** sú veci, ktoré síce nie sú vlastníctvom poisteného, boli mu však prenajaté, požičané, užíva ich z iného dôvodu alebo ich má pri sebe. V prípade odcudzenia prenájatých vecí vzniká právo na poistné plnenie za podmienky, ak boli prenajaté veci v čase škodovej udalosti uložené a zabezpečené podľa ich charakteru a hodnoty tak, aby toto zabezpečenie zodpovedalo predpísaným spôsobom zabezpečenia v zmysle OPP OV 206 a ZD SZ-2, prípadne iným spôsobom zabezpečenia dojednaným v poistnej zmluve. Páchateľ musí vždy preukázateľne prekonať prekážky chrániace prenájatú vec pred odcudzením. Právo na poistné plnenie vzniká aj v prípade odcudzenia prenájatých vecí po dopravnej nehode poisteného, ktorý bol preukázateľne na ceste v súvislosti s podnikateľskou činnosťou a ktorý bol následkom dopravnej nehody zbavený možnosti prenajaté veci opatrovať. Udalosť musí byť vždy vyšetrená políciou.
36. **Vecná škoda** znamená:
- a) stratu alebo poškodenie (vrátane zničenia) hmotného majetku; vrátane inej s tým súvisiacej majetkovej újmy alebo ušlého zisku (následná finančná škoda);
  - b) **poškodenie prírodného zdroja**.
37. **Všeobecne záväzné environmentálne právne predpisy** sú zákon č. 359/2007 Z.z., definujúci environmentálnu škodu, bezprostrednú hrozbu environmentálnej škody a iné environmentálne právne predpisy slovenského právneho poriadku definujúce škodu na životnom prostredí.
38. **Výrobok** je každá hnutelná vec, ktorá bola vyrobená, vyťažená alebo inak získaná, bez ohľadu na stupeň jej spracovania a ktorá je určená na uvedenie do obehu. Výrobkom je aj hnutelná vec, ktorá je súčasťou alebo príslušenstvom inej hnutelnej alebo nehnuteľnej veci. Za výrobok sa považuje aj

elektrina a plyn, ktoré sú určené na spotrebu. Výrobkom je tiež práca vykonaná poisteným alebo ním poverenou osobou, vrátane materiálu alebo komponentov poskytnutých v súvislosti s touto prácou. Za výrobok sa nepovažujú poľnohospodárske a lesné prírodné produkty, produkty včelárstva a rybárstva a zverina, ak neboli podrobené prvotnému spracovaniu. Za prvotné spracovanie sa považuje taká úprava, ktorá zmení vlastnosť produktu alebo k nemu pridá ďalšie látky, ako aj balenie alebo iná priemyselná úprava.

39. **Zákon** znamená paragrafy 788 až 828a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákoník, v znení účinnom ku dňu uzavretia **zmluvy** ako aj iné príslušné ustanovenia Občianskeho zákonníka, ktoré upravujú poistné zmluvy.
40. **Zamestnanec** znamená (i) akúkoľvek osobu zamestnanú u **poisteného** na základe pracovnoprávneho vzťahu, (ii) akúkoľvek osobu dočasne pridelenú na výkon práce k **poistenému** agentúrou dočasného zamestnávania alebo iným zamestnávateľom, (iii) akúkoľvek osobu vykonávajúcu pre **poisteného** prácu, ktorá spadá pod definíciu závislej práce podľa pracovného práva Slovenskej republiky, bez ohľadu na formálny právny titul k výkonu takejto práce.
41. **Zodpovedný pracovník** znamená akéhokoľvek zamestnanca **poisteného**, ktorý zodpovedá za kontrolu záležitostí životného prostredia alebo za ich dodržiavanie v **mieste poistenia**, alebo akýkoľvek štatutárny orgán (resp. člena štatutárneho orgánu), vedúceho zamestnanca alebo spoločníka **poisteného**.

## ČLÁNOK XIV

### Záverečné ustanovenia

1. V prípade, že sa zmenou právnej úpravy rozšíri rozsah náhrady škody, má **poistiteľ** právo poistenie písomne vypovedať najneskôr do troch mesiacov odo dňa účinnosti zmeny právnej úpravy. Poistenie zanikne uplynutím 30 dní po doručení výpovede.
2. Zmluvné strany si môžu vzájomné práva a povinnosti upraviť v **zmluve** dohodou odchylnu od týchto VPP ZP 675, ak to výslovne nie je zakázané a pokiaľ z povahy ustanovení týchto podmienok nevyplýva, že sa od nich nie je možné odchyliť.
3. **Poistený** vyhlasuje, že v zmysle zákona č. 428/2002 Z.z. o ochrane osobných údajov dáva súhlas **poistiteľovi**, aby jeho osobné údaje, získané v súvislosti so **zmluvou**, spracovával v rámci svojej činnosti v poisťovníctve po dobu nevyhnutnú pre zabezpečenie výkonu práv a povinností vyplývajúcich zo **zmluvy**. Zároveň dáva súhlas, aby jeho osobné údaje **poistiteľ** poskytoval do iných štátov, pokiaľ to bude potrebné pre zabezpečenie výkonu práv a plnenie povinností z tejto **zmluvy**, pri poradenskej činnosti v oblasti poisťovníctva, ako aj ostatným subjektom podnikajúcim v poisťovníctve a združeniam týchto subjektov.
4. **Výzva** podľa § 801 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákoník v znení neskorších predpisov a iné písomnosti sa považujú za doručené, ak ich adresát prijal, odmietol prijať alebo dňom, keď ich pošta vrátila odosielaajúcej strane ako nedoručené.
5. **Zmluva**, ktorej prílohu tvoria tieto VPP ZP 675, sa v otázkach účinnosti, výkladu a vykonávania riadi právom Slovenskej republiky. To platí aj pre poistené riziká v zahraničí.
6. Tieto Všeobecné poistné podmienky pre poistenie zodpovednosti za environmentálnu škodu – ENVIRO MAX č. 675 boli schválené Predstavenstvom spoločnosti KOOPERATIVA poisťovňa, a.s. Vienna Insurance Group a nadobúdajú účinnosť dňom 06.03.2013.